

**Zeitschrift:** Textiles suizos [Edición español]  
**Herausgeber:** Oficina Suiza de Expansión Comercial  
**Band:** - (1962)  
**Heft:** 2

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 16.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Wir zeigen unsere neue Kollektion während der Schweiz.  
Einkaufs- und Exportwoche. **Showroom No. 309 im**  
**Swiss-Fashion-House, Sihlfeldstr. 10, Zürich**  
(3. Stock) Tel. No. im Showroom (051) 35 76 20  
Tel. No. in Amriswil (071) 6 78 33

*Tridra*  
FABRICATION SUISSE

**JOH. LAIB & CIE AG.**  
**AMRISWIL**

Telephon (071) 6 78 33

Strick- und Wirkwarenfabrik - Knitwear manufacturers



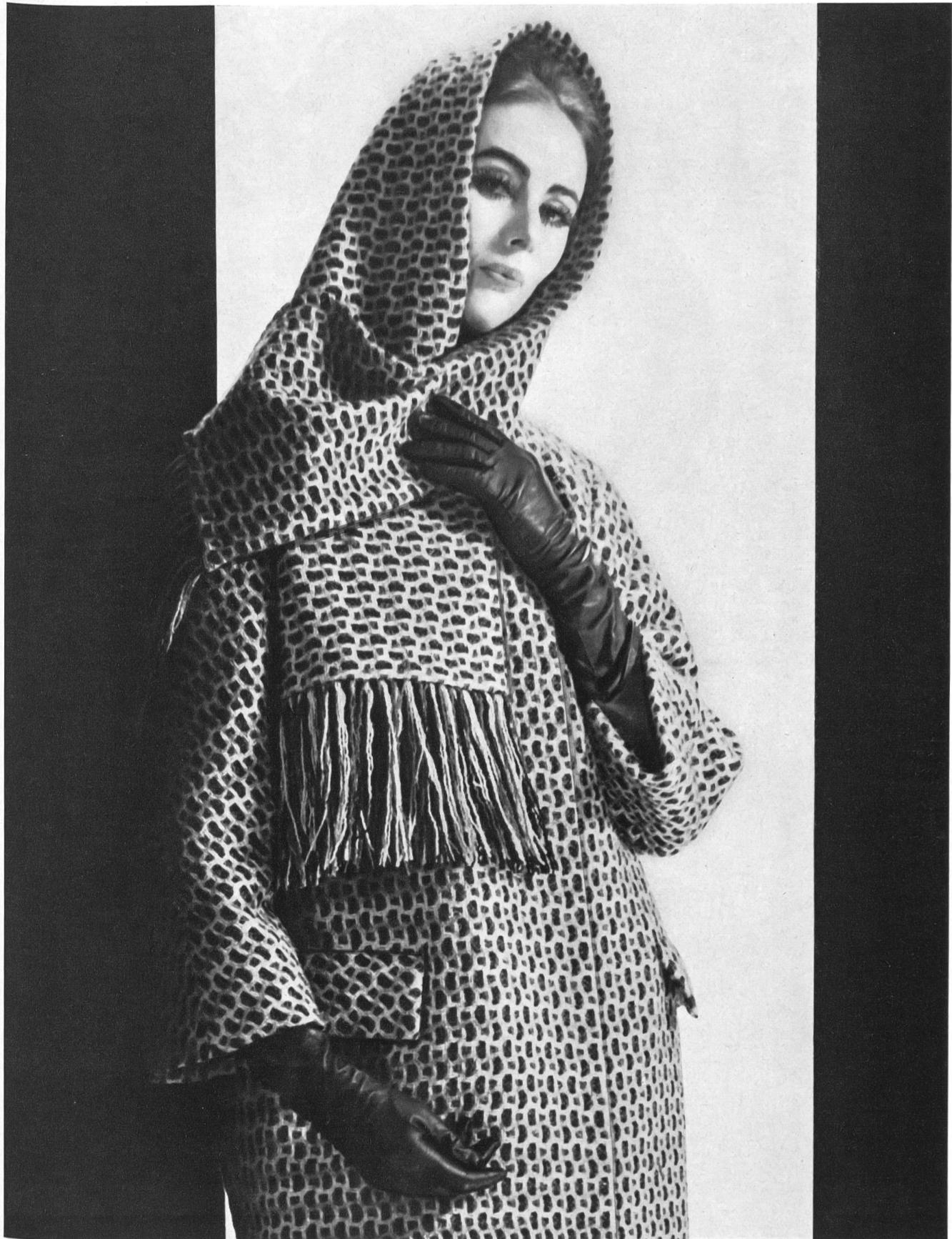
**HIS & CO. A.G.**  
**MURGENTHAL**

*Wir zeigen unsere Kollektion  
von Trikot-Kleidern, Kostümen, Ensembles und Mänteln  
während der Verkaufswochen im*

SWISS FASHION HOUSE  
Salon 303 Sihlfeldstrasse 10

*Die Kollektion kann  
ab Anfang April und nach den Verkaufswochen  
jederzeit  
nach Vereinbarung besichtigt werden*

*Tel. Murgenthal (063) 3 42 48 Tel. Zürich (051) 35 94 90*



**ARTHUR SCHIBLI S.A.**

GENÈVE — MANUFACTURERS OF LADIES' COATS, COSTUMES AND SPORTS OUTFIT

# SAWACO

## Feine Strickwäsche



**führend in  
Form und Qualität**

W. Achtnich & Co. AG, Winterthur  
Telephon (052) 2 13 11



**REGA**  
**Braendlin & Co., Jona/Schweiz**

Regenmäntel  
Ski- und Sportjacken  
für Damen und Herren



Wir zeigen unsere Kollektion  
vom 24. 4. — 11. 5. 1962  
in unserem Vorführraum Nr. 415,  
Swiss Fashion House,  
4. Etage.  
Sihlfeldstrasse 10, Zürich,  
Tel. (051) 35 76 72



Art. 5243

*Herisa*  
Swiss made

« HERISA » AEBI & CO. AG., HERISAU

Modische Strickwaren



Verkauf während  
der Einkaufs-  
und Exportwochen  
im  
swiss fashion house  
oder  
auf Vereinbarung  
mit  
Tel. (071) 5 26 21



Nous nous ferons un plaisir de vous présenter notre nouvelle collection de

**Deux-Pièces,  
Costumes, Robes,  
Pullovers  
et Slacks en jersey  
uni et fantasie**

pendant les semaines d'exportation du 30 avril au 11 mai 1962 dans notre salon de vente « SWISS FASHION HOUSE » Sihlfeldstrasse 10, Zurich Téléphone 051. 35.76.80

You are kindly invited to see our new collection of

**Smart Knitted  
Two-Piece Suits,  
Costumes,  
Dresses, Pullovers  
and Slacks  
plain and fancy**

during the Swiss Export fortnight from 30th April to 11th May 1962 at the « SWISS FASHION HOUSE » Sihlfeldstrasse 10, Zurich Phone 051. 35.76.80

JAKOB LAIB & CO.,  
AMRISWIL/TG



# Esquire



ESQUIRE A.G. vorm. Canzani & Co.  
Stauffacherquai 44  
Zürich  
Telephon 051 / 23 46 00

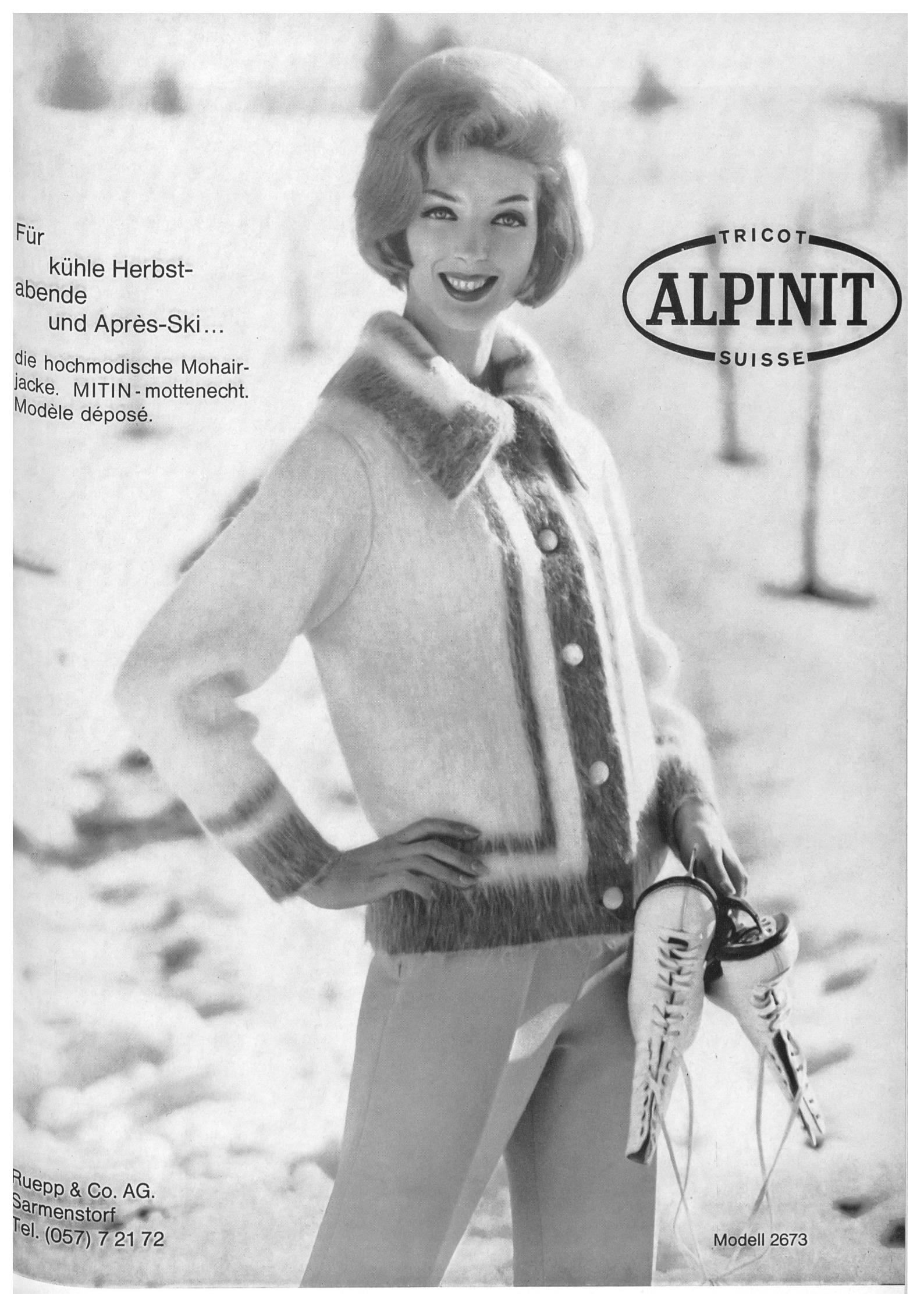


Ensemble in gewirktem Material,  
reine Wolle, braun/blau, neue Schnitt-  
führung. Assortierte Blouse in dunkel-  
braunem Jersey. Creation Tricoterna

Wir zeigen ab 24. April  
die neuesten Creationen  
von Kostümen, Robes, Mänteln,  
Ensembles und  
Pullover im Hotel Glockenhof,  
Sihlstrasse 31, Zürich  
Telephon (051) 23 56 60

**TRICOTERNA AG**

Fabrik für modische Strick-  
und Wirkwaren  
Wylerringstrasse 7, **Bern**  
Telephon (031) 41 53 97



Für

kühle Herbst-  
abende  
und Après-Ski...

die hochmodische Mohair-  
jacke. MITIN - mottenecht.  
Modèle déposé.

TRICOT  
**ALPINIT**  
SUISSE

Ruepp & Co. AG.  
Sarmenstorf  
Tel. (057) 7 21 72

Modell 2673



*Otta* Ltd.

ZURICH SWITZERLAND

Manufacturers of Coats & Costumes